

**Zeitschrift:** Revue économique et sociale : bulletin de la Société d'Etudes Economiques et Sociales

**Herausgeber:** Société d'Etudes Economiques et Sociales

**Band:** 27 (1969)

**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Il n'y a pas qu'en Espagne...

Beaucoup de gens «ne veulent pas voir ça» et lorsqu'il s'agit d'une corrida, c'est bien leur droit.

Mais en publant cette photo, c'est autre chose que nous voulons montrer.

Le torero met sa vie en jeu. Il défie le sort, mais il connaît le risque affronté. Il ne quitte pas le taureau des yeux et, après l'avoir provoqué, il l'évite au dernier moment par une élégante parade.

Mais il n'y a pas qu'en Espagne... Dans nos rues, sur nos routes, partout le danger est là: celui qui nous frôle ou celui qu'inconsciemment nous faisons courir à autrui. Dans l'arène, le péril paraît plus grand parce qu'on le voit mieux. Mais, dans notre vie quotidienne, il est tout aussi menaçant, amplifié par la vitesse et la mécanisation à outrance, aggravé par notre inattention ou notre insouciance.

Lorsque nous nous apercevons du danger, c'est le plus souvent trop tard: il faut le voir d'avance, être «prévoyant» et conclure à temps une bonne assurance.

mutuelle vaudoise  
accidents

---

vaudoise vie

Place de Milan,  
Lausanne